

**ZA5685**

**Eurobarometer 78.1 (2012)**

**Country Questionnaire  
Malta (Maltesian)**

<b>A</b>	your survey number <b>(101-105)</b> <div style="display: flex; justify-content: space-between; width: 100%;"> <div style="border: 1px solid black; width: 20px; height: 20px;"></div> <div style="border: 1px solid black; width: 20px; height: 20px;"></div> <div style="border: 1px solid black; width: 20px; height: 20px;"></div> <div style="border: 1px solid black; width: 20px; height: 20px;"></div> <div style="border: 1px solid black; width: 20px; height: 20px;"></div> </div>
	EB77.4 A
<b>B</b>	Country <b>(106-107)</b> <div style="display: flex; justify-content: space-between; width: 100%;"> <div style="border: 1px solid black; width: 20px; height: 20px;"></div> <div style="border: 1px solid black; width: 20px; height: 20px;"></div> </div>
	EB77.4 B
<b>C</b>	our survey number <b>(108-110)</b> <div style="display: flex; justify-content: space-between; width: 100%;"> <div style="border: 1px solid black; width: 20px; height: 20px;"></div> <div style="border: 1px solid black; width: 20px; height: 20px;"></div> <div style="border: 1px solid black; width: 20px; height: 20px;"></div> </div>
	EB77.4 C
<b>D</b>	Interview number <b>(111-116)</b> <div style="display: flex; justify-content: space-between; width: 100%;"> <div style="border: 1px solid black; width: 20px; height: 20px;"></div> <div style="border: 1px solid black; width: 20px; height: 20px;"></div> <div style="border: 1px solid black; width: 20px; height: 20px;"></div> <div style="border: 1px solid black; width: 20px; height: 20px;"></div> <div style="border: 1px solid black; width: 20px; height: 20px;"></div> <div style="border: 1px solid black; width: 20px; height: 20px;"></div> </div>
	EB77.4 D
<b>E</b>	Split ballot <div style="display: flex; justify-content: space-between; align-items: flex-end; width: 100%;"> <div style="width: 90%;"> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;">A</div> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;">B</div> </div> <div style="text-align: center; width: 10%;"> <b>(117)</b>  1 2 </div> </div>
	EB77.3 E

ASK ITEM 28 ONLY IN TURKEY

ASK ITEM 29 ONLY IN CROATIA

ASK ITEM 30 ONLY IN TURKISH CYPRIOT COMMUNITY

ASK ITEM 31 ONLY IN FORMER YUGOSLAV REPUBLIC OF MACEDONIA

ASK ITEM 32 ONLY IN ICELAND

ASK ITEM 33 ONLY IN MONTENEGRO

ASK ITEM 34 ONLY IN SERBIA

Q1 X'inhi n-nazzjonalità tiegħek? Jekk jogħġbok għidli liema tapplika/japplikaw għalik.

(MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

	(138-173)
Il-Belġu	1,
Id-Danimarka	2,
Il-Ġermanja	3,
Il-Greċja	4,
Spanja	5,
Franza	6,
L-Irlanda	7,
L-Italja	8,
Il-Lussemburgu	9,
L-Olanda	10,
Il-Portugall	11,
Ir-Renju Unit (l-Ingilterra, l-Irlanda ta' Fuq)	12,
L-Awstrija	13,
L-Isvezja	14,
Il-Finlandja	15,
Ir-Repubblika ta' Ċipru	16,
Ir-Repubblika Ċeka	17,
L-Estonja	18,
L-Ungerija	19,
Il-Latvja	20,
Il-Litwanja	21,
Malta	22,
Il-Polonja	23,
Is-Slovakkja	24,
Is-Slovenja	25,
Il-Bulgarija	26,
Ir-Rumanija	27,
Pajjiżi oħra	35,
Ma nafx	36,

EB77.4 Q1 TREND MODIFIED

IF OTHER or DK THEN CLOSE INTERVIEW

A. KWESTJONARJU EWLIENI

ASK ALL

QA1	Kollox ma' kollox tgħid li inti sodisfatt ħafna, pjuttost sodisfatt, ma tantx inti sodisfatt jew ma inti sodisfatt xejn bil-ħajja tiegħek?
-----	--

(ONE ANSWER ONLY)

(194)

Sodisfatt ħafna	1
Pjuttost sodisfatt	2
Ma tantx inti sodisfatt	3
M'inti sodisfatt xejn	4
Ma nafx	5

EB77.3 QA1

QA2	Meta tiltaqa' ma' ħbieb jew ma' qrafa tista' tgħid li tiddiskutu spiss, kultant jew qatt dwar...?
-----	---

(ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Spiss	Kultant	Qatt	Ma nafx
(195)	1 (ONLY IN EU27) Kwistjonijiet politiċi nazzjonali	1	2	3	4
(196)	2 Kwistjonijiet dwar il-politika Ewropea	1	2	3	4
(197)	3 (ONLY IN EU27) Kwistjonijiet politiċi lokali	1	2	3	4

EB77.3 QA2

DO NOT ASK QA3a IN CY(tcc) – CY(tcc) GO TO QA3b

QA3a Kif tiġġudika s-sitwazzjoni kurrenti f'kull wieħed minn dawn l-oqsma?

(SHOW CARD WITH SCALE – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Tajjeb ħafna	Pjuttost tajjeb	Pjuttost ħażin	Ħażin ħafna	Ma nafx
(198)	1 Is-sitwazzjoni tal-ekonomija Maltija	1	2	3	4	5
(199)	2 Is-sitwazzjoni tal-ekonomija Ewropea	1	2	3	4	5
(200)	3 Is-sitwazzjoni tal-ekonomija fid-dinja (N)	1	2	3	4	5
(201)	4 Is-sitwazzjoni tax-xogħol personali tiegħek	1	2	3	4	5
(202)	5 Is-sitwazzjoni finanzjarja tal-familja tiegħek	1	2	3	4	5
(203)	6 Is-sitwazzjoni tal-impjegi f'Malta	1	2	3	4	5

EB77.3 QA4a

ASK QA3b ONLY IN CY(tcc) – OTHERS GO TO QA4a

DO NOT ASK QA4a IN CY(tcc) – CY(tcc) GO TO QA4b

QA4a X'inhuma l-aspettattivi tiegħek għat-tnax-il xahar li ġejjin: it-tnax-il xahar li ġejjin ser ikunu aħjar, aghar jew l-istess, fir-rigward ta'...?

(ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Aħjar	Aghar	L-istess	Ma nafx
(210)	1 Il-ħajja tiegħek b'mod ġenerali	1	2	3	4
(211)	2 Is-sitwazzjoni ekonomika ta' Malta	1	2	3	4
(212)	3 Il-qagħda finanzjarja tal-familja tiegħek	1	2	3	4
(213)	4 Is-sitwazzjoni tax-xogħol f' Malta	1	2	3	4
(214)	5 Is-sitwazzjoni tiegħek fuq il-post tax-xogħol	1	2	3	4
(215)	6 Is-sitwazzjoni ekonomika fl-Unjoni Ewropea	1	2	3	4
(216)	7 Is-sitwazzjoni ekonomika fid-dinja (N)	1	2	3	4

EB77.3 QA5a

ASK QA4b ONLY IN CY(tcc) – OTHERS GO TO QA5a

DO NOT ASK QA5a AND QA6a IN CY(tcc) – CY(tcc) GO TO QA5b

QA5a	Liema taħseb li huma l-aktar żewġ kwistjonijiet importanti li Malta qed tiffaċċja f'dan il-mument?
------	--

(SHOW CARD – READ OUT – MAX. 2 ANSWERS)

**(224-239)**

Il-kriminalità	1,
Is-sitwazzjoni ekonomika	2,
Il-prezzijiet jogħlew/l-inflazzjoni	3,
It-tassazzjoni	4,
Il-qgħad	5,
It-terroriżmu	6,
Id-djar (housing)	7,
Id-dejn tal-Gvern	8,
L-immigrazzjoni	9,
Is-saħħa u s-sigurtà soċjali	10,
Is-sistema edukattiva	11,
Il-penzjonijiet	12,
L-ambjent, il-klima u kwistjonijiet marbuta mal-enerġija	13,
Oħrajn (SPONTANEOUS)	14,
Xejn (SPONTANEOUS) (N)	15,
Ma nafx	16,

EB77.3 QA7a

QA6a	U personalment, liema huma ż-żewg kwistjonijiet ewlenin li qed tiffaċja bħalissa?
------	---

(SHOW CARD – READ OUT – MAX. 2 ANSWERS)

(240-255)

Il-kriminalità	1,
Is-sitwazzjoni ekonomika f'Malta	2,
Il-prezzijiet jogħlew/l-inflazzjoni	3,
It-tassazzjoni	4,
Il-Qgħad	5,
It-terroriżmu	6,
Id-djar (housing)	7,
Is-sitwazzjoni finanzjarja tad-dar tiegħek	8,
L-immigrazzjoni	9,
Is-saħħa u s-sigurtà soċjali	10,
Is-sistema edukattiva	11,
L-ambjent, il-klima u kwistjonijiet marbuta mal-enerġija	12,
Il-pensjonijiet	13,
Oħrajn (SPONTANEOUS)	14,
Xejn (SPONTANEOUS) (N)	15,
Ma nafx	16,

EB77.3 QA8a

ASK QA5b AND QA6b ONLY IN CY(tcc) – OTHERS GO TO QA7

ASK QA7 ONLY IN EU27 - CY(tcc) GO TO QA8b - OTHERS GO TO QA8a

QA7	Liema taħseb huma l-aktar żewġ kwistjonijiet importanti li qed tiffaċċja l-Unjoni Ewropea bħalissa?
-----	---

(SHOW CARD – READ OUT – MAX. 2 ANSWERS)

**(289-304)**

Il-kriminalità	1,
Is-sitwazzjoni ekonomika	2,
Il-prezzijiet jogħlew/l-inflazzjoni	3,
It-tassazzjoni	4,
Il-qgħad	5,
It-terroriżmu	6,
L-influwenza tal-UE fid-dinja	7,
L-istat tal-finanzi pubbliċi tal-Istati Membri	8,
L-immigrazzjoni	9,
Il-pensjonijiet	10,
L-ambjent	11,
Il-provvista tal-enerġija	12,
Il-bidla fil-klima	13,
Oħrajn (SPONTANEOUS)	14,
Xejn (SPONTANEOUS)	15,
Ma nafx	16,

EB77.3 QA9



DO NOT ASK QA8a AND QA9a IN EU27 AND IN CY(tcc) – CY(tcc) GO TO QA8b – EU27  
GO TO QA10a

ASK QA8b AND QA9b ONLY IN CY(tcc) – OTHERS GO TO QA10a

DO NOT ASK QA10a IN CY(tcc) – CY(tcc) GO TO QA10b

QA10a	F'dan il-mument, tgħid li b'mod ġenerali l-affarijiet mixjin fid-direzzjoni t-tajba jew fid-direzzjoni l- ħażina, ...?
-------	---

(ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	L-affarijiet mixjin fid- direzzjoni t- tajba	L-affarijiet mixjin fid- direzzjoni l- ħażina	La waħda u l-anqas l- oħra (SPONTA NEOUS)	Ma nafx
--	------------	---	--	---	---------

(309)

(310)

1	F'Malta	1	2	3	4
2	FI-Unjoni Ewropea	1	2	3	4

EB77.3 QA12a TREND MODIFIED

ASK QA10b ONLY IN CY(tcc) – OTHERS GO TO QA11

ASK ALL

QA11	Nixtieq nistaqsik mistoqsija dwar kemm inti għandek fiducja f'certu istituzzjonijiet. Għal kull wieħed mill-istituzzjonijiet li ġejjin, jekk jogħġbok għidli jekk generalment tafdahomx jew generalment ma tafdhomx.
------	--

(ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Tendenza li tafdaha	Tendenza li ma tafdahiex	Ma nafx
(313)	1 L-istampa	1	2	3
(314)	2 Ir-radju	1	2	3
(315)	3 Televizjoni	1	2	3
(316)	4 L-Internet	1	2	3
(317)	5 Partiti politiċi	1	2	3
(318)	6 (NOT IN CY(tcc)) Il-Gvern ta' Malta	1	2	3
(319)	7 (NOT IN CY(tcc)) Il-Parlament Malti	1	2	3
(320)	8 L-Unjoni Ewropea	1	2	3
(321)	9 Il-Ġnus Magħquda	1	2	3
(322)	10 Awtoritajiet pubbliċi reġjonali jew lokali	1	2	3

EB77.3 QA13 (items 5-10) + EB76.3 QA10 (items 1-4)

QA12	B'mod ġenerali, l-Unjoni Ewropea tqanqallek stampa pożittiva ħafna, pjuttost pożittiva, newtrali, pjuttost negattiva jew negattiva ħafna?
------	---

(ONE ANSWER ONLY)

	(323)
Pożittiva ħafna	1
Pjuttost pożittiva	2
Newtrali	3
Pjuttost negattiva	4
Negattiva ħafna	5
Ma nafx	6

EB77.3 QA14

QA13	Xi tfisser għalik personalment l-Unjoni Ewropea?
------	--

(SHOW CARD – READ OUT – ROTATE TOP TO BOTTOM\ BOTTOM TO TOP – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

(324-339)

Il-paċi	1,
Il-prosperità ekonomika	2,
Id-demokrazija	3,
Il-protezzjoni soċjali	4,
Libertà li ssiefer, tistudja u taħdem kullimkien fl-Unjoni Ewropea	5,
Diversità Kulturali	6,
Lehen aktar b'saħħtu fid-dinja	7,
L-Ewro	8,
Il-Qgħad	9,
Il-Burokrazija	10,
Ħela ta' flus	11,
Telf ta' l-identità kulturali tagħna	12,
Aktar kriminalità	13,
M'hemmx biżżejjed kontroll fil-fruntieri esterni	14,
Oħrajn (spontaneous)	15,
Ma nafx	16,

EB77.3 QA15

ASK QA14 ONLY IN EU27 - OTHERS GO TO QA15

QA14	Jekk jogħġbok għidli għal kull kelma li ġejja jekk din tiddeskrivix tajjeb ħafna, pjuttost tajjeb, pjuttost ħażin jew ħażin ħafna l-idea li jista' jkun għandek dwar l-Unjoni Ewropea.
------	--

(SHOW CARD WITH SCALE – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Tiddeskrivi tajjeb ħafna	Tiddeskrivi pjuttost tajjeb	Tiddeskrivi pjuttost ħażin	Tiddeskrivi ħażin ħafna	Ma nafx
--	------------	--------------------------------	-----------------------------------	----------------------------------	-------------------------------	---------

(340)	1	Moderna	1	2	3	4	5
(341)	2	Demokratika	1	2	3	4	5
(342)	3	Protettiva	1	2	3	4	5
(343)	4	Effiċjenti	1	2	3	4	5
(344)	5	Teknokratika	1	2	3	4	5

EB74.2 QA15 TREND MODIFIED

ASK ALL

QA15 Smajt bil-...?

(ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Iva	Le	Ma nafx
--	------------	-----	----	---------

(345)	1	Il-Parlament Ewropew	1	2	3
(346)	2	Il-Kummissjoni Ewropea	1	2	3
(347)	3	Il-Kunsill ta' l-Unjoni Ewropea	1	2	3
(348)	4	Il-Bank Centrali Ewropew	1	2	3
(349)	5	Il-Qorti tal-Ġustizzja tal-Unjoni Ewropea	1	2	3

EB77.3 QA16

QA16 Għal kull waħda minn l-entitajiet Ewropej li ġejjin, jekk jogħġbok għidli jekk għandekx it-tendenza li tafdaħa jew li ma tafdaħiex?

(ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Tendenza li nafdaħa	Tendenza li ma nafdaħiex	Ma nafx
--	------------	---------------------	--------------------------	---------

(350)	1	Il-Parlament Ewropew	1	2	3
(351)	2	Il-Kummissjoni Ewropea	1	2	3
(352)	3	Il-Kunsill ta' l-Unjoni Ewropea	1	2	3
(353)	4	Il-Bank Centrali Ewropew	1	2	3
(354)	5	Il-Qorti tal-Ġustizzja tal-Unjoni Ewropea	1	2	3

EB77.3 QA17

QA17 Għal kull stqarrija li ġejja dwar l-Unjoni Ewropea, tista' jekk jogħġbok tgħidli jekk inti taħsibx li hija veru jew falza.

(ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT – ROTATE)	Veru	Falza	Ma nafx
--	---------------------	------	-------	---------

(355)	1	L-Unjoni Ewropea bħalissa hija magħmula minn 27 Stat Membru	1	2	3
(356)	2	Il-Membri tal-Parlament Ewropew huma eletti direttament miċ-ċittadini ta' kull Stat Membru	1	2	3
(357)	3	L-Isvizzera hi membru ta' l-Unjoni Ewropea	1	2	3

EB77.3 QA18

QA18	X'inhi l-opinjoni tiegħek dwar dawn l-istqarrijiet li ġejjin? Jekk jogħġbok għidli għal kull waħda minn dawn l-istqarrijiet jekk intix favur jew kontra.
------	--

(ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT – ROTATE)	Favur	Kontra	Ma nafx
(358)	1 Unjoni ekonomika u monetarja Ewropea b'munita unika, l-Ewro	1	2	3
(359)	2 Politika barranija komuni fis-27 Stat Membru tal-Unjoni Ewropea	1	2	3
(360)	3 Iktar tkabbir tal-Unjoni Ewropea biex jinkludi pajjiżi oħra fis-snin li ġejjin	1	2	3
(361)	4 Politika komuni dwar id-difiża u s-sigurtà bejn l-Istati Membri ta' l-Unjoni Ewropea	1	2	3
(362)	5 Il-partiti politiċi Ewropej jipprezentaw l-kandidat tagħhom għall-kariga ta' President tal-Kummissjoni Ewropea fl-elezzjonijiet tal-Parlament Ewropew li jmiss	1	2	3

EB77.3 QA19 TREND MODIFIED

ASK QA19a AND QA19b ONLY IN EU27 – CY(tcc) GO TO QA20b – OTHERS GO TO QA20a

QA19a	Kollox ma' kollox, inti sodisfatt ħafna, pjuttost sodisfatt, ma tantx sodisfatt jew ma inti sodisfatt xejn bil-mod kif taħdem id-demokrazija f'Malta?
-------	---

QA19b	U bil-mod kif taħdem id-demokrazija fl-Unjoni Ewropea?
-------	--

(SHOW CARD WITH SCALE – ONE ANSWER PER COLUMN)

	(363)	(364)
(READ OUT)	QA19a	QA19b
	F'Malta	Fl-Unjoni Ewropea
Sodisfatt ħafna	1	1
Pjuttost sodisfatt	2	2
Ma tantx sodisfatt	3	3
Xejn sodisfatt	4	4
Ma nafx	5	5

EB77.3 QA20a&b

DO NOT ASK QA20a IN CY(tcc) – CY(tcc) GO TO QA20b

QA20a Sa liema punt taqbel jew ma taqbilx ma' kull waħda mid-dikjarazzjonijiet li ġejjin?

(SHOW CARD WITH SCALE – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Naqbel totalment	Tendenza li naqbel	Tendenza li ma naqbilx	Ma naqbel xejn	Ma nafx
(365)	1 Jien nifhem kif taħdem l-Unjoni Ewropea	1	2	3	4	5
(366)	2 (ONLY IN EU27) L-interessi ta' Malta jiġu kkunsidrati sew fl-Unjoni Ewropea	1	2	3	4	5
(367)	3 (ONLY IN EU27) Inħoss li jien aktar sikur/a għaliex Malta hija membru ta' l-Unjoni Ewropea	1	2	3	4	5
(368)	4 Il-vuċi tiegħi tgħodd fl-Unjoni Ewropea	1	2	3	4	5
(369)	5 Il-lehen tiegħi jgħodd f'Malta	1	2	3	4	5
(370)	6 Il-vuċi tal-UE tgħodd fid-dinja	1	2	3	4	5
(371)	7 Il-globalizzazzjoni hija opportunita' għat-tkabbir ekonomiku	1	2	3	4	5
(372)	8 Malta waħdiha tista' tkampa bl-effetti negattivi tal-globalizzazzjoni	1	2	3	4	5
(373)	9 (ONLY TO SPLIT A) L-UE tgħin sabiex tippoteġi liċ-ċittadini Ewropej mill-effetti negattivi tal-globalizzazzjoni	1	2	3	4	5
(374)	10 (ONLY TO SPLIT B) L-UE tgħin liċ-ċittadini Ewropej sabiex jibbenefikaw aħjar mill-effetti posittivi tal-globalizzazzjoni	1	2	3	4	5
(375)	11 Malta tista' taffronta l-futur aħjar, barra l-UE	1	2	3	4	5
(376)	12 L-UE għandha tiżviluppa aktar f'federazzjoni ta' Nazzjonijiet-Stati	1	2	3	4	5

EB77.3 QA21a TREND MODIFIED

ASK QA20b ONLY IN CY(tcc) – OTHERS GO TO QA21a

ASK QA21 TO QA23 ONLY IN EU27 - OTHERS GO TO QC1

QA21 Fil-fehma tiegħek, bħalissa, x'inhu l-għan ewlieni tal-iżvilupp tal-Ewropa?

(SHOW CARD – READ OUT – ROTATE – ONE ANSWER ONLY)

(383-384)

Biex tiġi żviluppata l-ekonomija tal-UE u biex jissafha it-tkabbir	1
Biex l-UE jkollha rwol ewlieni diplomatiku fl-isfera internazzjonali	2
Biex jitjieb il-livell tal-għixien taċ-ċittadini kollha tal-UE	3
Biex jiġi miġġieled it-theddied globali (terroriżmu, tibdil fil-klima)	4
Għall-promozzjoni tal-iżvilupp tal-ifqar pajjiżi barra l-UE	5
Għall-promozzjoni tad-demokrazija u d-drittijiet tal-bniedem fid-dinja	6
Tinżamm il-paċi u l-istabbiltà	7
Biex iċ-ċittadini Ewropej ikunu protetti kontra l-effetti negattivi tal-globalizzazzjoni (ċaqliq ta' industriji u xogħlijiet, kompetizzjoni għal negozji Ewropej minn pajjiżi li qed jidhru fis-suq)	8
Oħrajn (SPONTANEOUS)	9
Ma nafx	10

EB77.3 QA25a

QA22 U x'għandu jkun l-għan ewlieni tal-bini tal-Ewropa?

(SHOW CARD - READ OUT – ROTATE – ONE ANSWER ONLY)

(385-386)

Biex tiġi żviluppata l-ekonomija tal-UE u biex jissafha it-tkabbir	1
Biex l-UE jkollha rwol diplomatiku ewlieni fl-isfera internazzjonali	2
Biex jitjieb il-livell tal-għixien taċ-ċittadini kollha tal-UE	3
Biex jiġu miġġieldin it-theddiediet globali (terroriżmu, tibdil fil-klima)	4
Għall-promozzjoni tal-iżvilupp tal-ifqar pajjiżi barra l-UE	5
Għall-promozzjoni tad-demokrazija u d-drittijiet tal-bniedem fid-dinja	6
Tinżamm il-paċi u l-istabbiltà	7
Biex iċ-ċittadini Ewropej ikunu protetti kontra l-effetti negattivi tal-globalizzazzjoni (ċaqliq ta' industriji u xogħlijiet, kompetizzjoni għal negozji Ewropej minn pajjiżi li qed jidhru fis-suq)	8
Risposti oħrajn (SPONTANEOUS)	9
Ma nafx	10

EB77.3 QA25b

QA23	Tgħid li tħossok ottimist/a ħafna, pjuttost ottimist/a, pjuttost pessimist/a jew pessimist/a ħafna dwar il-futur ta' l-Unjoni Ewropea?
------	--

(ONE ANSWER ONLY)

(387)

Ottimist/a ħafna	1
Pjuttost ottimist/a	2
Pjuttost pessimist/a	3
Pessimist/a ħafna	4
Ma nafx	5

EB77.3 QA26





ASK QB ONLY IN EU27 – OTHERS GO TO QC1

Biex toħroġ mill-kriżi finanzjarja u ekonomika u taffronta l-isfidi ġodda li hemm madwar id-dinja, l-UE hejjiet strateġija bl-isem ta' Ewropa 2020. Ewropa 2020 tippreżenta numru ta' prijoritajiet u oġġettivi differenti. Issa, ejja niddiskutuhom.

QB1	Għal kull waħda mill-inizjattivi li ġejjin, jekk jogħġbok għidli kemm hija importanti jew le sabiex l-Unjoni Ewropea toħroġ mill-kriżi ekonomika u finanzjarja preżenti u tipprepara għall-għaxar snin li ġejjin. Jekk jogħġbok uża skala minn 1 sa 10, fejn '1' ifisser li din l-inizjattiva "ma hija importanti xejn" u '10' tfisser li hija "importanti ħafna".
-----	--

(SHOW CARD WITH SCALE - ONE ANSWER PER LINE)

	READ OUT	1 Xejn impo rtanti	2	3	4	5	6	7	8	9	10 Impo rtanti ħafn a	Ma nafx
--	----------	-----------------------------	---	---	---	---	---	---	---	---	-----------------------------------	------------

(408-409)	1	Li żżid l-appoġġ għall-policies ta' riċerka u żvilupp u tikkonverti l-invenzjonijiet fi prodotti	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
(410-411)	2	Li ttejjeb il-kwalità tas-sistema edukattiva ogħla (higher education system) tal-UE u li tappella iżjed	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
(412-413)	3	Li tiżviluppa l-e-ekonomija billi issaħħaħ l-Internet ultra veloċi (ultra fast) fi ħdan l-UE	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
(414-415)	4	Li tappoġġja ekonomija li tuża inqas riżorsi naturali u li tipproduċi inqas gassijiet serra	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

(416-417)	5	Li tgħin lill-baži industrijali tal-UE sabiex tkun iktar kompetittiva permezz tal-promozzjoni tal-intraprenditorija u l-iżvilupp ta' ħiliet godda	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
(418-419)	6	Li timmodernizza s-swieq tax-xogħol, bil-għan li żżid il-livelli tal-impjegi	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
(420-421)	7	Li tgħin lill-fogra u lil dawk esklużi soċjalment u li tippermettilhom ikollhom parti attiva fis-soċjetà	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

EB77.3 QB1

QB2	Meta taħseb dwar kull wieħed mill-għanijiet li ġejjin li għandu jintlaħaq sal-2020 fl-Unjoni Ewropea, inti tgħid li dan huwa ambizzjuż wisq, pjuttost tajjeb jew modest wisq?
-----	---

(SHOW CARD WITH SCALE - ONE ANSWER PER LINE)

	READ OUT	Ambizzjuż wisq	Pjuttost tajjeb	Modest wisq	Ma nafx
(422)	1 Tliet kwarti tan-nisa u l-irġiel ta' bejn 20 u 64 sena għandu jkollhom xogħol	1	2	3	4
(423)	2 Is-sehem ta' fondi investiti fir-riċerka u l-iżvilupp għandu jilħaq 3% tal-gid prodott fl-UE kull sena	1	2	3	4
(424)	3 Li fl-UE jitnaqqsu l-emissjonijiet ta' gassijiet b'effett serra b'mill-inqas 20% sal-2020 meta mqabbel mal-1990	1	2	3	4
(425)	4 Li fl-UE jiżdied is-sehem ta' enerġija li tiġġedded (renewable energy) b'20% sal-2020	1	2	3	4
(426)	5 Li fl-UE tiżdied l-effiċjenza fl-użu tal-enerġija b'20% sal-2020	1	2	3	4
(427)	6 In-numru ta' żgħażaġħ li jitolqu mill-iskola bla kwalifiki għandu jaqqa' għal 10%	1	2	3	4
(428)	7 Mill-inqas 40% tan-nies li għandhom bejn 30 u 34 sena għandu jkollhom degree jew diploma	1	2	3	4
(429)	8 In-numru ta' nies Ewropej li jgħixu taħt il-linja tal-povertà għandu jitnaqqas bi kwart sal-2020	1	2	3	4

EB77.3 QB2

QB3	Wara li smajt dwar il-prioritajiet tal-UE, taħseb li l-Unjoni Ewropea sejra fid-direzzjoni t-tajba jew fid-direzzjoni l-ħażina biex toħroġ mill-kriżi u taffronta l-isfidi l-ġodda tad-dinja?
-----	---

(ONE ANSWER ONLY)

(430)

Fid-direzzjoni t-tajba	1
Fid-direzzjoni l-ħażina	2
Ebda waħda minnhom	3
Ma nafx	4

EB77.3 QB3

C. L-EWROPEJ U L-KRIŻI

ASK ALL

QC1	Xi analisti jgħidu li l-impatt tal-kriżi ekonomika fis-suq tax-xogħol diġa laħaq il-qofol tiegħu u l-affarijiet se jrin jirrangaw bil-mod il-mod; minn naħa l-oħra, xi wħud jgħidu illi l-aġar għadu ġej. Liema minn dawn iż-żewġ stqarrijiet huma l-eqreb tal-opinjoni tiegħek?
-----	--

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(451)

L-impatt tal-kriżi fuq ix-xogħol diġa laħaq il-massimu tiegħu	1
L-aġar għadu ġej	2
Ma nafx	3

EB77.3 QC1

QC2	Liema minn dawn l-istqarrijiet li ġejjin tirrifletti l-aġar is-sitwazzjoni tad-dar tiegħek?
-----	---

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(452)

Is-sitwazzjoni preżenti tiegħek ma tħallix tagħmel pjanijiet għall-futur. Tgħix ġurnata b'ġurnata	1
Taf x'ser tkun qed tagħmel f'dawn is-sitt xhur li ġejjin	2
Għandek prospettiva fit-tul ta' kif ser tkun id-dar tiegħek min hawn u sena jew sentejn oħra	3
Oħra	4
Ma nafx	5

EB77.3 QC2

DO NOT ASK QC3a IN CY(tcc) – CY(tcc) GO TO QC3b

QC3a	Fi-opinjoni tiegħek, liema minn dawn li ġejjin hi l-aġar biex tiegħu azzjonijiet effettivi kontra l-kriżi finanzjarja u ekonomika?
------	--

(SHOW CARD – READ OUT – ROTATE – ONE ANSWER ONLY)

(453)

Il-Gvern Malti	1
L-Unjoni Ewropea	2
L-Istati Uniti	3
Il-G20	4
Il-Fond Monetarju Internazzjonali (IMF)	5
Oħrajn (SPONTANEOUS)	6
Xejn (SPONTANEOUS)	7
Ma nafx	8

EB77.3 QC3a

ASK QC3b ONLY IN CY(tcc) – OTHERS GO TO QC4a

ASK QC4 TO QC7 ONLY IN EU27 - OTHERS GO TO QD4a

QC4	Għal kull waħda mill-istqarrijiet li ġejjin, jekk jogħgbok għidli jekk inti taqbel totalment, għandekx tendenza li taqbel, tendenza li ma taqbilx jew ma taqbel xejn.
-----	---

(SHOW CARD WITH SCALE – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Naqbel totalment	Tendenza li naqbel	Tendenza li ma naqbilx	Ma naqbel xejn	Ma nafx
(455)	1 Malta għandha bżonn riformi sabiex tiffaċċja l-futur	1	2	3	4	5
(456)	2 L-Istati Membri tal-UE għandhom jaħdmu aktar flimkien sabiex jindirizzaw l-kriżi finanzjarja u ekonomika	1	2	3	4	5
(457)	3 (ONLY TO SPLIT A) Ma jistax ikun hemm dewmien biex isiru miżuri sabiex inaqqsu d-defiċit u d-dejn pubbliku f'Malta	1	2	3	4	5
(458)	4 (ONLY TO SPLIT B) Il-miżuri biex inaqqsu d-defiċit u d-dejn pubbliku f'Malta mhumiex prijorità bħalissa	1	2	3	4	5
(459)	5 L-Unjoni Ewropea għandha poter u għodda biżżejjed biex tħares l-interessi ekonomiċi tal-Ewropa fl-ekonomija globali	1	2	3	4	5
(460)	6 Bħala konsegwenza tal-kriżi, inti taħseb li fit-tul l-UE se tkun aktar b'saħħitha	1	2	3	4	5
(461)	7 Bħala konsegwenza tal-kriżi, inti tħossok eqreb taċ-ċittadini f'pajjiżi Ewropej oħra	1	2	3	4	5
(462)	8 Bħala konsegwenza tal-kriżi, il-pajjiżi tal-UE se jkollhom jaħdmu aktar qrib ta' xulxin	1	2	3	4	5

EB77.3 QC4a TREND MODIFIED

QC5	Liema minn dawn l-inizjattivi taħseb li jistgħu jtejjbu l-aktar il-prestazzjoni tal-ekonomija Ewropea?
-----	--

(SHOW CARD – READ OUT – MAX. 3 ANSWERS)

(463-475)

Iżżid in-numru ta' sigħat tax-xogħol	1,
Titjib fl-edukazzjoni u t-taħriġ professjonali	2,
Investiment fir-riċerka u fl-innovazzjoni	3,
Li jkun aktar faċli għall-kumpaniji biex jaċċessaw il-kreditu	4,
Li jkun aktar faċli biex tibda negozju	5,
L-użu ta' l-enerġija b'aktar effiċjenza	6,
Investiment fit-trasport (toroq, linji tal-ferroviji, eċċ)	7,
Investiment fi prodotti u servizzi li ma jagħmlux ħsara lill-ambjent	8,
Iżżid l-età tal-irtirar	9,
It-tnaqqis tad-defiċits u d-djun pubbliċi	10,
It-tiżiħ tar-regolamentazzjoni tas-swieq finanzjarji	11,
Oħrajn (spontaneous)	12,
Ma nafx	13,

EB77.3 QC5

QC6	Firxa ta' miżuri biex jindirizzaw l-kriżi finanzjarja u ekonomika preżenti qegħdin jiġu diskussi fi ħdan l-istituzzjonijiet Ewropej. Għal kull waħda, tista' tgħidli jekk int taħsibx li tkun effettiva jew le?
-----	---

(SHOW CARD WITH SCALE – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT – ROTATE)	Effettivi ħafna	Pjuttost effettiva	Mhux wisq effettiva	Xejn effettivi	Ma nafx
--	---------------------	--------------------	-----------------------	------------------------	-------------------	---------

(476)

1	Rwol iktar importanti għall-Unjoni Ewropea fir-regolazzjoni tas-servizzi finanzjarji	1	2	3	4	5
2	Koordinazzjoni iktar b'saħħitha tal-politika ekonomika bejn l-Istati Membri kollha tal-Unjoni Ewropea	1	2	3	4	5
3	Koordinament aktar b'saħħtu tal-politiki ekonomiċi u finanzjarji fost il-pajjiżi taż-żona tal-euro	1	2	3	4	5

EB77.3 QC6



QC7	Meta taħseb fir-riforma tas-swieq finanzjarji globali, jekk jogħġbok għidli jekk intix favur jew kontra li jittieħdu dawn il-miżuri mill-UE.
-----	--

(SHOW CARD WITH SCALE – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT – ROTATE)	Favur għal kollox	Pjuttost favur	Pjuttost kontra	Kontra għal kollox	Ma nafx
(479)	1 Regoli aktar iebsin fuq l-evazzjoni tat-taxxa u t-tax havens	1	2	3	4	5
(480)	2 L-introduzzjoni ta' taxxa fuq il-profitti tal-banek	1	2	3	4	5
(481)	3 L-introduzzjoni ta' taxxa fuq it-transazzjonijiet finanzjarji	1	2	3	4	5
(482)	4 L-introduzzjoni ta' Eurobonds (Bonds Ewropej) (INT.: IF NEEDED, PRECISE "TEHID B'SELF KOMUNI EWROPEW")	1	2	3	4	5
(483)	5 Regoli aktar stretti għall-aġenziji ta' klassifikazzjoni tal-kreditu	1	2	3	4	5

EB77.3 QC7

D. IĊ-ĊITTADINANZA

ASK QD1 TO QD3 ONLY IN EU27 – OTHERS GO TO QD4a

QD1 Rigward l-"Unjoni Ewropea", jekk jogħġbok għidli x'tistenna minnha.

(OPEN QUESTION – WRITE DOWN – DO NOT PROMPT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

20 2

(504,505-544)

EB77.3 QD1

QD2 Għal kull waħda mid-dikjarazzjonijiet li ġejjin, jekk jogħġbok għidli kemm din tikkorrispondi jew ma tikkorrispondix mal-opinjoni tiegħek.

(SHOW CARD WITH SCALE - ONE ANSWER PER LINE)

	READ OUT	Iva, żgur	Iva, sa ċertu punt	Le, mhux eżattament	Żgur li le	Ma nafx
--	----------	-----------	-----------------------	------------------------	------------	---------

(545)

1	Thossok ċittadin tal-Unjoni Ewropea	1	2	3	4	5
---	-------------------------------------	---	---	---	---	---

(546)

2	Taf x'inhuma d-drittijiet tiegħek bħala ċittadin tal-UE	1	2	3	4	5
---	---	---	---	---	---	---

(547)

3	Trid tkun taf iżjed dwar id-drittijiet tiegħek bħala ċittadin tal-UE	1	2	3	4	5
---	--	---	---	---	---	---

EB77.3 QD3

ASK QD3a&b IF "WOULD LIKE TO KNOW MORE ABOUT RIGHTS AS A CITIZEN OF THE EU", CODE 1 OR 2 IN QD2.3 – OTHERS GO TO QD4a

QD3a Dwar liema drittijiet bħala ċittadin tal-UE tixtieq tkun taf aktar? L-ewwel?

QD3b Imbagħad xiex?

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER COLUMN)

	(548-549)	(550-551)
(READ OUT – ROTATE)	QD3a	QD3b
	L-EWWEL	IT-TIENI
Li tivvota fl-elezzjonijiet ta' pajjiż ieħor tal-UE	1	1
Li tgħix f'pajjiż ieħor tal-UE	2	2
Li taħdem f'pajjiż ieħor tal-UE	3	3
Li tistudja f'pajjiż ieħor tal-UE	4	4
Li tirċievi għajjnuna medika f'pajjiż ieħor tal-UE	5	5
Li tixtri prodotti f'pajjiż ieħor tal-UE	6	6
Li tixtri servizzi f'pajjiż ieħor tal-UE	7	7
Li tibbenefika minn protezzjoni konsolari minn kwalunkwe pajjiż tal-UE meta tkun barra l-UE u pajjiżek ma jkunx rappreżentat hemmhekk	8	8
Oħrajn (SPONTANEOUS)	9	9
Xejn (SPONTANEOUS)	10	10
Ma nafx	11	11

EB77.3 QD4a&b

ASK ALL

QD4a Liema minn dawn li ġejjin taħseb li huwa l-aktar riżultat pożittiv tal-UE? L-ewwel?

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

	(552-553)
Il-paċi fost l-Istati Membri ta' l-Unjoni Ewropea	1
Il-moviment liberu ta' persuni, prodotti u servizzi fl-Unjoni Ewropea	2
L-Ewro	3
Student exchange programmes' bħall-ERASMUS	4
Il-politika agrikola komuni	5
Il-poter ekonomiku tal-UE	6
L-influwenza politika u diplomatika tal-UE fil-bqija tad-dinja	7
Il-livell tal-għajjnuna soċjali (il-kura tas-saħħa, l-edukazzjoni, il-pensjonijiet) fl-UE	8
Oħrajn (SPONTANEOUS)	9
Xejn (SPONTANEOUS)	10
Ma nafx	11

EB77.3 QD8a

QD4b	Imbagħad xiex?
------	----------------

(SHOW CARD – READ OUT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

(554-564)

Il-paċi fost l-Istati Membri ta' l-Unjoni Ewropea	1,
Il-moviment liberu ta' persuni, prodotti u servizzi fl-Unjoni Ewropea	2,
L-Ewro	3,
Student exchange programmes' bħall-ERASMUS	4,
Il-politika agrikola komuni	5,
Il-poter ekonomiku tal-UE	6,
L-influwenza politika u diplomatika tal-UE fil-bqija tad-dinja	7,
Il-livell tal-għajjuna soċjali (il-kura tas-saħħa, l-edukazzjoni, il-pensjonijiet) fl-UE	8,
Oħrajn (SPONTANEOUS)	9,
Xejn (SPONTANEOUS)	10,
Ma nafx	11,

EB77.3 QD8b

ASK QD5 TO QD8 ONLY IN EU27 - OTHERS GO TO QE1

QD5	F'dawn l-aħħar tnax-il xahar inti...?
-----	---------------------------------------

(ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Iva, f'aktar minn okkażjoni waħda	Iva, darba jew darbtejn	Le	Ma nafx
--	------------	-----------------------------------	-------------------------	----	---------

(565)	1	Żort pajjiż ieħor ta' l-Unjoni Ewropea	1	2	3	4
	2	Qrajt ktieb, gazzetta jew rivista b'lingwa oħra barra l-lingwa materna tiegħek	1	2	3	4
(566)						
	3	Issoċjalizzajt ma' nies minn pajjiż ieħor ta' l-Unjoni Ewropea	1	2	3	4
(567)						
	4	Rajt programmi fuq it-TV b'lingwa li mhijiex il-lingwa materna tiegħek	1	2	3	4
(568)						
	5	Użajt l-Internet sabiex tixtri prodott jew servizz minn pajjiż ieħor tal-UE	1	2	3	4
(569)						

EB77.3 QD12

QD6	Għal kull waħda minn dawn il-kisbiet ta' l-Unjoni Ewropea li ġejjin, tista' tgħidli jekk ibbenefikajtx minnha jew le.
-----	---

(ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT - ROTATE)	Ibbenefikat	Ma bbenefikatx	Ma nafx
--	---------------------	-------------	----------------	---------

(570)	1	L-ebda / inqas kontroll meta tivvjaġġa barra	1	2	3
(571)	2	Ġew imtejbin id-drittijiet tal-konsumatur meta tixtri prodotti jew servizzi f'pajjiż ieħor tal-UE	1	2	3
(572)	3	Spejjeż inqas għaljin fuq il-komunikazzjoni meta tuża telefown ċellulari f'pajjiż ieħor tal-UE	1	2	3
(573)	4	Li tirċievi għajjnuna medika f'pajjiż ieħor tal-UE	1	2	3
(574)	5	Tiŝhih tad-drittijiet tal-passiġġieri tat-trasport bl-ajru fl-UE	1	2	3
(575)	6	Li taħdem f'pajjiż ieħor tal-UE	1	2	3
(576)	7	Li tgħix f'pajjiż ieħor tal-UE	1	2	3
(577)	8	Li tistudja f'pajjiż ieħor tal-UE	1	2	3
(578)	9	Titjiriet irħas u għażla usa' ta' linji tal-ajru	1	2	3

EB77.3 QD13 TREND MODIFIED

It-Trattat ta' Liżbona daħal fis-seħh f'Diċembru 2009. Introduċa l-"Inizjattiva ta' Ċittadini Ewropej". L-inizjattiva tippermetti lil miljun ċittadin tal-Unjoni Ewropea sabiex jitolbu lill-Kummissjoni Ewropea tressaq inizjattiva ta' interess għalihom f'qasam ta' kompetenza tal-UE.

QD7	Kemm taħseb li huwa probabbli jew li mhuwiex probabbli li tagħmel użu minn din l-inizjattiva taċ-Ċittadini Ewropej?
-----	---

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

	(579)
Probabbli ħafna	1
Pjuttost probabbli	2
Pjuttost mhux probabbli	3
M'hu probabbli xejn	4
Ma nafx	5

EB77.3 QD16

QD8	U irrelevanti jekk taħsibx li tagħmel użu minnha jew le, li kieku kellek tużaha, f'liema mill-oqsma li ġejjin tkun l-iktar probabbli li tuża l-Inizjattiva taċ-Ċittadini Ewropej?
-----	---

(SHOW CARD - READ OUT - MAX. 5 ANSWERS)

(580-598)

Ix-xogħol	1,
L-ambjent	2,
Il-penzjonijiet	3,
L-edukazzjoni	4,
L-isport	5,
It- tkabbir tal-UE	6,
It-tassazzjoni	7,
Il-mobilità taċ-ċittadini tal-UE	8,
Il-politika barranija komuni u tas-sigurtà (Common foreign and security policy)	9,
L-agrikoltura	10,
L-immigrazzjoni	11,
L-enerġija	12,
Il-kriminalità	13,
It-terroriżmu	14,
Il-protezzjoni tal-konsumatur	15,
Il-problemi mal-gvern nazzjonali tiegħek	16,
Id-drittijiet fundamentali taċ-ċittadini tal-UE	17,
Oħrajn (spontaneous)	18,
Ma nafx	19,

EB77.3 QD17

D. INFORMAZZJONI DWAR KWISTJONIJIET POLITIČI EWROPEJ

ASK ALL

QE1 B'mod ġenerali, sa liema punt taħseb li f'Malta in-nies huma infurmati tajjeb jew le dwar kwistjonijiet Ewropej?

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

(619)

Infurmat/a tajjeb ħafna	1
Pjuttost infurmat tajjeb	2
M'hinix infurmat/a tajjeb ħafna	3
Infurmat xejn	4
Ma nafx	5

EB76.3 QD1

QE2 U b'mod ġenerali, sa liema punt taħseb li inti infurmat tajjeb jew le dwar kwistjonijiet Ewropej?

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

(620)

Infurmat/a tajjeb ħafna	1
Pjuttost infurmat tajjeb	2
M'hinix infurmat/a tajjeb ħafna	3
Infurmat xejn	4
Ma nafx	5

EB76.3 QD2

QE3	Tista' tgħidli sa liema punt inti...?
-----	---------------------------------------

(SHOW CARD WITH SCALE – ONE ANSWER PER LINE)

(READ OUT)	Kulju m/k waži kulju m	Darb tejn jew tlitt darbi et fil- gimg ħa	Xi darb a fil- gimg ħa	Darb a jew darbt ejn fix- xaha r	Anq as spiss	Qatt	M'gh andi ex aċċe ss għal dan il- medj u (SP ONT ANE OUS )	Ma nafox
------------	------------------------------------	--	------------------------------------	---	--------------------	------	--	-------------

(621)	1	Tara t-televiżjoni fuq set tat-TV	1	2	3	4	5	6	7	8
(622)	2	Tara t-televiżjoni permezz tal-Internet	1	2	3	4	5	6	7	8
(623)	3	Tisma' r-radju	1	2	3	4	5	6	7	8
(624)	4	Taqra l-gazzetti	1	2	3	4	5	6	7	8
(625)	5	Tuża l-Internet	1	2	3	4	5	6	7	8
(626)	6	Tuża networks soċjali fuq l-Internet	1	2	3	4	5	6	7	8

EB76.3 QD3

QE4a	Minn fejn issir taf l-parti l-kbira tal-aħbarijiet dwar kwistjonijiet ta' politika nazzjonali? L-ewwel?
------	---

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

Televisin	(627) 1
Il-gazzetti	2
Ir-radju	3
L-internet	4
Oħrajn (SPONTANEOUS)	5
Ma tfittixx aħbarijiet dwar kwistjonijiet politiċi nazzjonali (SPONTANEOUS)	6
Ma nafox	7

EB76.3 QD4a



QE4b	Imbagħad xiex?
------	----------------

(SHOW CARD – READ OUT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

(628-634)

Televixin	1,
Il-gazzetti	2,
Ir-radju	3,
L-internet	4,
Oħrajn (SPONTANEOUS)	5,
Ma tfittixx aħbarijiet dwar kwistjonijiet politiċi nazzjonali (SPONTANEOUS)	6,
Ma nafx	7,

EB76.3 QD4b

QE5a	Minn fejn ssir taf l-parti l-kbira tal-aħbarijiet dwar kwistjonijiet politiċi Ewropej? L-ewwel?
------	---

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(635)

Televixin	1
Il-gazzetti	2
Ir-radju	3
L-internet	4
Oħrajn (spontaneous)	5
Ma tfittixx aħbarijiet dwar kwistjonijiet politiċi Ewropej (SPONTANEOUS)	6
Ma nafx	7

EB76.3 QD5a

QE5b	Imbagħad xiex?
------	----------------

(SHOW CARD – READ OUT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

(636-642)

Televixin	1,
Il-gazzetti	2,
Ir-radju	3,
L-internet	4,
Oħrajn (spontaneous)	5,
Ma tfittixx aħbarijiet dwar kwistjonijiet politiċi Ewropej (SPONTANEOUS)	6,
Ma nafx	7,

EB76.3 QD5b

ASK QE6 IF "GET INFORMATION ON NATIONAL POLITICAL MATTERS ON THE INTERNET", CODE 4 IN QE4a OR QE4b – OTHERS GO TO QE7

QE6	Fuq l-Internet, liema minn dawn is-siti tuża biex issib aħbarijiet dwar kwistjonijiet politiċi nazzjonali?
-----	--

(SHOW CARD – READ OUT – ROTATE – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

(643-650)

Websites istituzzjonali u uffiċjali (siti tal-Gvern, eċċ)	1,
Websites ta' informazzjoni (websites tal-gazzetti, magazines tal-aħbarijiet eċċ)	2,
Netwerks soċjali online	3,
Bloggs	4,
Websites tal-vidjos	5,
Oħrajn (SPONTANEOUS)	6,
Xejn (SPONTANEOUS)	7,
Ma nafx	8,

EB76.3 QD6

ASK QE7 IF "GET INFORMATION ON EUROPEAN POLITICAL MATTERS ON THE INTERNET", CODE 4 IN QE5a OR QE5b – OTHERS GO TO QE8

QE7	Fuq l-Internet, liema minn dawn is-siti tuża biex issib aħbarijiet dwar kwistjonijiet politiċi Ewropej?
-----	---

(SHOW CARD – READ OUT – ROTATE – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

(651-658)

Websites istituzzjonali u uffiċjali (siti tal-Gvern, eċċ)	1,
Websites ta' informazzjoni (websites tal-gazzetti, magazines tal-aħbarijiet eċċ)	2,
Netwerks soċjali online	3,
Bloggs	4,
Websites tal-vidjos	5,
Oħrajn (SPONTANEOUS)	6,
Xejn (SPONTANEOUS)	7,
Ma nafx	8,

EB76.3 QD7

ASK QE8 IF "USE THE INTERNET", CODE 1 TO 5 IN QE3.2 OR QE3.5 – OTHERS GO TO QE9

QE8	Liema minn dawn iż-żewġ dikjarazzjonijiet dwar l-Internet hija l-eqreb tal-opinjoni tiegħek?
-----	--

(READ OUT – ROTATE – ONE ANSWER ONLY)

(659)

Inti tafda l-websites istituzzjonali u uffiċjali aktar minn websites oħra	1
Inti tafda l-websites istituzzjonali u uffiċjali anqas minn websites oħra	2
Ma tara ebda differenza bejn websites istituzzjonali u uffiċjali u siti oħra (SPONTANEOUS)	3
Ma tafda dak li ssib fuq l-Internet (SPONTANEOUS)	4
Ma nafx	5

EB76.3 QD8

ASK ALL

QE9	Meta tkun qed tfittex informazzjoni dwar l-Unjoni Ewropea, fuq il-politiki tagħha, l-istituzzjonijiet tagħha, liema minn dawn is-sorsi ta' informazzjoni li ġejjin tuża?
-----	--

(SHOW CARD – READ OUT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

(660-671)

Tattendi konferenzi, taħditiet, laqgħat	1,
Diskussjonijiet ma' qraba, ħbieb u kollegi	2,
Gazzetti ta' kuljum	3,
Gazzetti oħra, rivisti	4,
Televiżjoni	5,
Radju	6,
L-Internet	7,
Kotba, brochures (ktejjeb), fuljetti ta' informazzjoni	8,
Telefon (Info lines, Europe Direct, eċċ.)	9,
Oħrajn (spontaneous)	10,
Qatt ma nfitx din it-tip ta' informazzjoni, mhinix interessat/interessata (SPONTANEOUS)	11,
Ma nafx	12,

EB76.3 QD9

QE10	B'mod ġenerali, taħseb li l-Maltin jikkellmu iżżejjed, biżżejjed jew ftit wisq dwar l-Unjoni Ewropea?
------	---

(ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Iżżejjed	Biżżejjed	Ftit wisq	Ma nafx
--	------------	----------	-----------	-----------	---------

(672)	1	Televiżjoni	1	2	3	4
(673)	2	Radju	1	2	3	4
(674)	3	L-istampa	1	2	3	4
(675)	4	Siti ta' l-Internet	1	2	3	4

EB74.2 QD6

QE11	B'mod ġenerali, taħseb li l-Maltin jipprezentaw lill-UE b'mod pożittiv wisq, oġġettiv jew negattiv wisq?
------	--

(ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Pożittiv wisq	Oġġettiv	Negattiv wisq	Ma nafx
--	------------	---------------	----------	---------------	---------

(676)	1	Televiżjoni	1	2	3	4
(677)	2	Radju	1	2	3	4
(678)	3	L-istampa	1	2	3	4
(679)	4	Siti ta' l-Internet	1	2	3	4

EB76.3 QD11

QE12	F'liema minn dawn il-websites li ġejjin ikun utli għalik biex ssib informazzjoni dwar l-UE?
------	---

(SHOW CARD – READ OUT – ROTATE – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

Webistes istituzzjonali u uffiċjali (siti tal-Gvern, eċċ)	(680-687) 1,
Webistes ta' informazzjoni (websites tal-gazzetti, magazines tal-aħbarijiet eċċ)	2,
Netwerks soċjali online	3,
Bloggs	4,
Webistes tal-vidjos	5,
Oħrajn (SPONTANEOUS)	6,
Xejn (SPONTANEOUS)	7,
Ma nafx	8,

EB76.3 QD12

QE13	Irrispettivament ta' jekk inti tipparteċipa f'networks soċjali online jew le (social networking websites, blogs, video hosting websites), jekk jogħġbok għidli jekk taqbel totalment, għandek tendenza li taqbel, tendenza li taqbilx jew ma taqleb xejn ma' kull wieħed mid-dikjarazzjonijiet li ġejjin.
------	---

(SHOW CARD WITH SCALE – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT – ROTATE)	Naqbel totalment	Tendenza li naqbel	Tendenza li ma naqbilx	Ma naqbel xejn	Ma nafx
--	---------------------	------------------	--------------------	------------------------	----------------	---------

(688)

1	In-networks soċjali elettronici huma mezz modern ta' kif iżżomm aġġornat dwar kwistjonijiet politiċi	1	2	3	4	5
---	--	---	---	---	---	---

(689)

2	Informazzjoni dwar kwistjonijiet politiċi min-networks soċjali online ma tistax tkun afdata	1	2	3	4	5
---	---	---	---	---	---	---

(690)

3	In-networks soċjali elettronici jistgħu jħajru lin-nies jinterressaw ruħhom fi kwistjonijiet politiċi	1	2	3	4	5
---	---	---	---	---	---	---

(691)

4	In-networks soċjali elettronici huma mod tajjeb ta' kif tesprimi lilek innifsek fuq kwistjonijiet politiċi	1	2	3	4	5
---	--	---	---	---	---	---

EB76.3 QD13

ASK ALL

NO QUESTIONS D4 TO D6

D7 Tista' tghidli liema ittra tikkorrispondi l-aktar mas-sitwazzjoni prezenti tieghek?

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(787-788)

MARRIED OR REMARRIED	
Tghix minghajr tfal	1
Tghix bi tfal minn dan iż-żwieġ	2
Tghix bi tfal minn żwieġ ta' qabel	3
Tghix bi tfal minn dan iż-żwieġ u minn żwieġ ta' qabel	4
SINGLE LIVING WITH A PARTNER	
Tghix minghajr tfal	5
Tghix bi tfal minn din l-unjoni	6
Tghix bi tfal minn unjoni ta' qabel	7
Tghix bi tfal minn din l-unjoni u minn unjoni ta' qabel	8
SINGLE	
Tghix minghajr tfal	9
Tghix bi tfal	10
DIVORCED OR SEPARATED	
Tghix minghajr tfal	11
Tghix bi tfal	12
WIDOW	
Tghix minghajr tfal	13
Tghix bi tfal	14
Oħrajn (SPONTANEOUS)	15
Rifjut (SPONTANEOUS)	16

EB77.4 D7

D8 Kemm kellek żmien meta waqft l-edukazzjoni full-time tieghek?

(INT.: IF "STILL STUDYING", CODE '00' – IF "NO EDUCATION" CODE '01' – IF "REFUSAL" CODE '98' – IF "DK" CODE '99')

(789-790)

--	--

EB77.4 D8

NO QUESTION D9

D10 Sess

(791)

Raġel	1
Mara	2

EB77.4 D10

D11	Kemm għandek żmien? (792-793)

EB77.4 D11
------------

NO QUESTIONS D12 TO D14
-------------------------

ASK D15b IF "NOT DOING ANY PAID WORK CURRENTLY", CODES 1 to 4 in D15a
---

D15a	X'inhu x-xogħol tiegħek bħalissa?
------	-----------------------------------

D15b	Ġieli għamilt xi xogħol bi fħlas fil-passat? X'kien l-aħħar impjieg tiegħek?
------	--

	(794-795)	(796-797)
	D15a	D15b
	CURRENT OCCUPATION	LAST OCCUPATION
NON-ACTIVE		
Responsible for ordinary shopping and looking after the home, or without any current occupation, not working	1	
Student	2	
Unemployed or temporarily not working	3	
Retired or unable to work through illness	4	
SELF EMPLOYED		
Farmer	5	5
Fisherman	6	6
Professional (lawyer, medical practitioner, accountant, architect, etc.)	7	7
Owner of a shop, craftsmen, other self-employed person	8	8
Business proprietors, owner (full or partner) of a company	9	9
EMPLOYED		
Employed professional (employed doctor, lawyer, accountant, architect)	10	10
General management, director or top management (managing directors, director general, other director)	11	11
Middle management, other management (department head, junior manager, teacher, technician)	12	12
Employed position, working mainly at a desk	13	13
Employed position, not at a desk but travelling (salesmen, driver, etc.)	14	14
Employed position, not at a desk, but in a service job (hospital, restaurant, police, fireman, etc.)	15	15
Supervisor	16	16
Skilled manual worker	17	17
Other (unskilled) manual worker, servant	18	18
Never did any paid work		19

EB77.4 D15a D15b
------------------

NO QUESTIONS D16 TO D24

D25 Inti tgħix ġewwa raħal, belt żgħira jew belt kbira?

(READ OUT)

(798)

Raħal	1
Belt żgħira	2
Belt kbira	3
Ma nafx	4

EB77.4 D25

NO QUESTIONS D26 TO D39

D40a Tista' tgħidli kemm hemm persuni inkluż/a int li għandhom 15 -il sena jew fuqhom jgħixu fid-dar tiegħek?

(INT.: READ OUT – WRITE DOWN)

(799-800)

--	--

EB77.4 D40a

D40b Tista' tgħidli kemm hemm tfal li għandhom anqas minn 10 snin jgħixu fid-dar tiegħek?

(INT.: READ OUT – WRITE DOWN)

(801-802)

--	--

EB77.4 D40b

D40c Tista' tgħidli kemm hemm tfal li għandhom bejn l- 10 u l- 14 -il sena jgħixu fid-dar tiegħek?

(INT.: READ OUT – WRITE DOWN)

(803-804)

--	--

EB77.4 D40c



NO QUESTIONS D41 AND D42

D43a Għandkom telefon b'linja fissa fid-dar?

D43b Għandek mobile personali?

	(805)	(806)
	D43a	D43b
	Linja fissa	Mobile
Iva	1	1
Le	2	2

EB77.4 D43a D43b

NO QUESTIONS D44 AND D45

D46 Liema minn dawn l-oġġetti għandek?

(SHOW CARD – READ OUT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

	(807-816)
Televisin	1,
DVD player	2,
Audio CD player	3,
Kompjuter	4,
Konnessjoni ta' l-internet id-dar	5,
Karozza	6,
Appartament/dar li spiċċajt tħallasha	7,
Appartament/dar li għadek tħallas għaliha	8,
Xejn (SPONTANEOUS)	9,
Ma nafx	10,

EB77.4 D46

NO QUESTIONS D47 TO D59

D60 Matul l-aħħar tnax-il xahar, inti tgħid li kellek diffikultajiet li tħallas il-kontijiet tiegħek fl-aħħar tax-xahar...?

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

	(817)
Hafna mill-hin	1
Kultant	2
Kważi qatt/ Qatt	3
Rifjut (SPONTANEOUS)	4

EB77.4 D60

D61	Fuq l-iskala li ġejja, l-1 skala tikkorrispondi għal "anqas livell fis-soċjeta"; skala '10' tikkorrispondi għal "l-ogħla livell fis-soċjeta". Tista' tgħidli fuq liema skala inti tpoġġi lilek innifsek?
-----	--

(SHOW CARD - ONE ANSWER ONLY)

(818-819)

1 L-anqas livell fis-soċjeta'	1
2	2
3	3
4	4
5	5
6	6
7	7
8	8
9	9
10 L-ogħla livell fis-soċjeta	10
Rifjut (SPONTANEOUS)	11

EB77.4 D61

D62	Tista' tgħidli jekk ...?
-----	--------------------------

(SHOW CARD WITH SCALE - ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Darb a kulju m jew kważ i darb a kulju m	Darb tejn jew tlitt darbi et fil- gimg ħa	Xi darb a fil- gimg ħa	Darb a jew darbt ejn fix- xaha r	Anq as spiss	Qatt	M'għ andi ex aċċe ss għall- inter net
--	------------	--	--	------------------------------------	---	--------------------	------	--

(820)	1	Inti tuża l-internet id-dar, fid-dar tiegħek	1	2	3	4	5	6	7
(821)	2	Inti tuża l-Internet fuq il-post tax-xogħol tiegħek	1	2	3	4	5	6	7
(822)	3	Inti tuża l-Internet x'imkien ieħor (l-iskola, l-universita', cyber-café, eċċ .)	1	2	3	4	5	6	7

EB77.4 D62

D63	Inti tqis lilek innifsek u lill-familja tiegħek bħala parti mill-....?
-----	--

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)
--

	(823)
Klassi tal-ħaddiema tas-soċjetà	1
Klassi medja tas-soċjetà	2
Klassi għolja tas-soċjetà	3
Oħrain (SPONTANEOUS)	4
Xejn (SPONTANEOUS)	5
Rifjut (SPONTANEOUS)	6
Ma nafx	7

EB77.3 D63
------------

INTERVIEW PROTOCOL
--------------------

P1	Date of the interview
----	-----------------------

**(844-845)**

**(846-847)**

		DAY
--	--	-----

		MONTH
--	--	-------

EB77.4 P1
-----------

P2	Time of the beginning of the interview
----	--

(INT.: USE 24 HOUR CLOCK)
---------------------------

**(848-849)**

**(850-851)**

		HOUR
--	--	------

		MINUTES
--	--	---------

EB77.4 P2
-----------

P3	Number of minutes the interview lasted
----	--

**(852-854)**

		MINUTES
--	--	---------

EB77.4 P3
-----------

P4	Number of persons present during the interview, including interviewer
----	---

**(855)**

Two (interviewer and respondent)
Three
Four
Five or more

1

2

3

4

EB77.4 P4
-----------

P5	Respondent cooperation
----	------------------------

**(856)**

Excellent
Fair
Average
Bad

1

2

3

4

EB77.4 P5
-----------

P6	Size of locality
----	------------------

(LOCAL CODES)
---------------

**(857-858)**

--	--

EB77.4 P6
-----------

P7	Region				
	(LOCAL CODES)				
	(859-860)				
	<div style="border: 1px solid black; width: 40px; height: 15px; display: inline-block;"></div>				
	EB77.4 P7				
P8	Postal code				
	(861-868)				
	<div style="border: 1px solid black; width: 100px; height: 15px; display: inline-block;"></div>				
	EB77.4 P8				
P9	Sample point number				
	(869-876)				
	<div style="border: 1px solid black; width: 100px; height: 15px; display: inline-block;"></div>				
	EB77.4 P9				
P10	Interviewer number				
	(877-884)				
	<div style="border: 1px solid black; width: 100px; height: 15px; display: inline-block;"></div>				
	EB77.4 P10				
P11	LEAVE BLANK				
	(885-892)				
	<div style="border: 1px solid black; width: 100px; height: 15px; display: inline-block;"></div>				
	EB77.4 P11				
	NO QUESTION P12				
	ASK ONLY in LU, BE, ES, FI, EE, LV, MT, MK AND TR				
P13	Language of interview				
	(893)				
	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 80%;">Maltese</td> <td style="width: 20%; text-align: center;">1</td> </tr> <tr> <td>English</td> <td style="text-align: center;">2</td> </tr> </table>	Maltese	1	English	2
Maltese	1				
English	2				
	EB77.4 P13				